

# الناسُ والظروف

## قصة بقلم عادل كرم

يضمن برفع يده أو كانه غير مقتنع بحكاية التحية هذه .  
وتبادلوا النظرات صامتتين ونظروا اليه بتطلع وكأنهم يبحثون عن  
بصمات المرأة على وجهه ويديه .. وخيم الصمت فترة على الحجرة وبدا  
الجميع وقد جرفهم الشوق لمعرفة تفاصيل اكثر .. ولكن لم يجسروا  
واحد على الكلام ..

وبدت في فتحة الباب سيدة صغيرة تمسك بيديها عدة أوراق ..  
وقفت مترددة فترة ، لا تدري لاي مكتب تنجه ، ثم سألت اقرب موظف  
اليها بصوت خافت :

– الاستاذ أمين من فضلك ؟

وأشار لها بيده ناحيته فانجحت اليه .. وعلى الفور التفتت كل  
الرؤوس ..

قالت له وهي تبسم ابتسامة واسعة وكانها تعرفه من سنين :

– صباح الخير يا استاذ .

قال بجفاف – صباح الخير .. نعم .

صدمتها لهجته الجافة ولكنها تماثلت وأعدت الابتسامة الى وجهها  
وهي تقول مشيرة الى عدة اوراق في يدها :

– هل تتكرم بتوقيع هذه الاوراق .. لقد أخبروني ان الامر بيدك

.. انك رجل ابن حلال ووجهك يوحى بالنبل والسماحة .

وبدا على وجهه الضيق وطرق المكتب بكفه وهو ينظر الى المرأة

ببرود قائلا وهو يكاد يبصق الكلمات :

– كفى .. كفى .. أنا أخذ راتبنا كاملا كل شهر لكي أوقع للناس

أوراقهم .. فلا شيء يدعوك الى التلذذ لاني لست بحاجة اليه .. كما

أنك لست بحاجة الى الكذب فانت لا تعرفين ان كنت ابن حلال ام لا ..

كما انه لا يوجد من يستطيع الجزم بأنه ابن حلال ، أما وجهي السذي

يوحي بالسماحة فانا أعرفه جيدا .. وأعلم أنه وجه متجهم دائما ..

وأخذ يوقع الاوراق ثم مد بها يده فاختمتها المرأة وأسرعت منصرفه

وهي لا تتمالك نفسها من الدهشة ..

وفكر الذين سمعوا الخبر .. انه لم يتغير .. انه كما هو .. وهز

الذين راوه رؤوسهم ولم ينسوا بينت شفة ..

ولما رأى الزملاء ينظرون اليه قال وهو يدافع عن نفسه :

– أنا لا أحب الكذب .. لا أحب ما يأتي بالصدفة .. لو أنها ذهبت

الى زميل اخر .. أي زميل منكم لقات له كل ما قالت لي .. فلماذا

تقول أشياء لا تؤمن بها ولا تدري عن صدقها شيئا .. لانها محتاجة الي

.. هذه قذارة .. رياء !

وصرخ أحد الموظفين بحقن – اذن تكرم بتحويل اوراق السيدات

التي ترد اليك جميعها الي .. ولسوف آجنيك كل ما ترفضه كرامتك

العزيزة .. ومشاعرك المرهفت ..

فقال ساخرا :

– وماذا تفيد من كلمة توجه لك وانت تعلم انها ليست لك بالذات ..

ولكن لاي واحد يجلس على مكتبك ؟ .. كلها مشاعر غير صادقة كلها

كلمات زائفة ..

وزاد اخر – زائفة .. زائفة .. الحياة كلها زائفة .. ولكن .. ماذا

أقول لك .. هذه ما يسمونها لباقة وذوقا ورقه .. من لي بكلمة رقيقة

الزملاء الذين سمعوا الخبر لم يصدقوه ..؟ وأخذوا يشوحن  
بأيديهم وكأنهم يستنكرون أعظم فرية قلت في التاريخ ، وهزوا رؤوسهم  
يميناً ويساراً ومصمصوا بشفاههم مصدرين أعلى الاصوات علامة الشك  
وعدم التصديق ثم قالوا للذين نقلوا الخبر .

– حرام عليكم ... هذا كذب فاضح .

أما الذين رأوا الحدث بأنفسهم فكانوا أول من كذبوا أنفسهم

واستبعدوا حدوث مثل هذا الامر وقالوا انهم رغم تأكدهم مما رأوا الا

ان الامر مع ذلك بعيد عن التصديق بحيث انهم يعتقدون انهم لم يكونوا

بوعينهم وقت ان رأوا ما رأوا .. هذا ما حدث في البداية ..، ولكن بعد

ان أقسموا بالله العظيم ثلاثاً وبكل المقدمات المعترف بها من كل الاديان ،

وبعد ان استشهدوا بعدد من الناس ممن تقبل شهادتهم على الفور فسي

مثل هذه الامور الدقيقة لحياتهم وجوها متجهمة باستمرار .. صدق

الذين سمعوا الخبر ولكنهم بقوا مع ذلك لا يستطيعون ان يدركوا كيف

حدث مثل ذلك التطور العجيب ، ولا تكاد تهضم لحظات قصيرة حتى

يضرب أحدهم كفا بالكف الاخر وهو يقول هازا رأسه – هل هذا ممكن؟!

هل هذا ممكن؟! وعلى الفور ينبري أحد الذين رأوا الحكاية قائلاً بحماس

غريب وصوته يتهدج وكأنه يمنع نفسه بصعوبة عن الضحك أو البكاء

– أنا ايضا لم أصدق .. رغم اني رأيتُه بعيني هاين .. كنت

سائراً والزملاء .. ولفت نظري ثوب فافع لفتاة جميلة رشيفة تسير في

الطريق كمصفورة رقيقه .. ولاحظ الرفاق اللفاتي .. فانتبهوا ..

ويلتفت اخر حبل الحديث قائلاً بزهو :

– بمجرد ان التفت صحت بهم .. انظروا .. ان الرجل السذي

يسير معها يشبه الي حد كبير زميلنا أمين .. فهو يماثله في الطول ..

وفي لحظات قليلة اكتشف علي أن لامين بذلة في هذا اللون الذي يرتديه

رفيق الفتاة .. ولاحظ محمد أن له المشية نفسها ثم صحناً كلنا في وقت

واحد وقد توقفنا عن السير مذهولين ونحن نتبادل النظرات وكان كلا

منا يريد التأكيد أن زميله يرى عين ما يراه ، صحناً – انه هو .. انه

أمين ..

ويصرخ أحد السامعين بدهشة خالصة – أمين؟! .. زميلنا؟! ..

هذا بعيد عن التصور ! ويستمر الاخر – نحن أيضا قلنا هذا .. ولكني

عدوت بأقصى سرعة حتى صرت خلفهم مباشرة ولم يعد لدي أي شك من

انه أمين .

ويصيح مستنمع مرة اخرى – أمين !! ومعها امرأة !! من يصدق ؟

وكان من الممكن ان يستمروا في ذلك الحديث الي ما شاء الله من

غير ان ينتبهوا الي مرور الوقت ، فالحكاية تبدو لهم غريبة ولذلك

تجمعوا في ركن الفرقة وأحاطوا بمكتب الموظف الذي كان أول من رأى

المرأة ذات الثوب الفاخ . كان يجلس بزهو كأنسان يقدر قيمة الخبر

الذي يحمله .. وقال فجأة وكأنه تذكر لفوره :

– انظروا .. ان الساعة قاربت العاشرة .. وزميلنا أمين لم يحضر

الي عمله بعد .. ومكتبه كما ترون ايها الزملاء .. لقد بدأت الملفات تتكدس

فوقه !

وفطن الجميع الي صحة قوله .. وقيل ان يقبلوا الموضوع في

رؤوسهم .. اندفع امين داخلاً وأشار بيده محيياً اشارة مقتضبة وكأنه

من سيدة جميلة في مثل هذا الحر ..

والنقط أكبر الموظفين سنا الحديث قائلا لامين :

- أنت تجاب العداوات لنفسك .. انك تكسب كل يوم اكثر من  
عدو .. لماذا ؟.. هذه هي الحياة .. المجاملة شيء ضروري .. ليس  
هناك أرق ولا أجمل ولا أرخص من الكلمة الطيبة .. انك رفضت الكلمات  
الرفيعة التي وجهتها لك المرأة .. ومع ذلك .. فلا بد أنها خرجت وهي  
تلعن الساعة التي رأتك فيها .. فلماذا ..

ورد أمين وهو يعاني من شيء خائف :

- انني اشعر بشذوذ وغرابتي ولكن ضميري لا يحتمل ان أوجه  
لشخص كلمة مدح لا يستحقها أو ان أتلقى كلمة مدح ليس لي حق فيها ..  
كرامتي ترفض ذلك ..

كان يشعر بشيء من الود لذلك الزميل الكبير وكثيرا ما تبادل  
الإحاديث منفردين .. وكان الوحيد الذي يعرف ان امين قد خطب لنفسه  
فتاة تسكن في حي مجاور .. لذلك .. حين أخذنا طريق العودة بادره  
الرجل بالسؤال الذي ظل يطن في رأسه من الصباح ولا بد أنه كان  
يجول أيضا برؤوس الزملاء .. سألته - كيف حال خطيبتك ؟

- لقد انفصلنا ولم يعد بيني وبينها شيء ..

بهت الرجل وصاح - انفصلتما ؟! .. ولماذا ..

فقال - لقد كانت مخطوبة لرجل اخر قبل ان تعرفني .. وتركته ..

- ولكن هذا لا يغير شيئا .. بل ربما كان من الواجب ان تحمد  
لها تفضيلها لك ..

فقال - ربما .. ولكن .. لقد اكتشفت ان ذلك الرجل خطيبها كان  
شبه عاطل .. ولم يكن دخله ليفري امرأة بالزواج .. ترى هل كانت  
لتتركة لو كان دخله اكبر من دخلي أو لو كان ذا مركز مثلي ..

ابتسم الرجل بحيرة ثم بدا أنه فطن الى ان لا محل هناك للابتسام  
فتجه وجهه وهو يقول - هذا ليس سببا مقنعا .. كما انك لا تستطيع  
ان تحدد تماما ان كان هذا هو السبب .. ربما لم تكن تحبه واحببتك  
انت ..

قال وهو يهز رأسه - ربما .. ولكن الشك قد دخل قلبي وفي مثل  
هذه الظروف افضل ترك الفكرة كليا ..

وظلا صامتين فترة ثم سألته :

ومتى حدث ذلك ؟

قال باهمال : - منذ مدة طويلة ..

فتوقف الرجل بغتة بطريقة أدهشت امين وقال :

- اذن من تلك التي كانت معك أمس ؟

دهش امين وقال خجلا

- هل رأيتني ؟ .. انها عليه .. أخت زوجة شقيقي ابراهيم .. أخت  
أمينة الصغرى ..

نظر اليه الرجل بشك وحيرة وقال :

- وهل تحبها ؟

.. لم يجب على الفور .. ومط شفثيه قائلا والحروف تبدو مترددة  
بقدر ما هو متردد :

- أجل .. أحبها ..

- وهي ؟ .. أتحبك ؟ ..

فرد بالطريقة المطبوطة نفسها - أجل .. أعتقد ذلك ..

- ولم تكن مخطوبة لاحد من قبلك ؟

- لا ..

فزفر قائلا - اذن .. ليس هناك ما يمنعك من الزواج منها ..

مضت فترة قبل ان يقول بصوت يائس :

- لا .. لا أعتقد انني سوف أتزوجها ...

- ولماذا ؟ ..

قال - لان أختها أمينة تكرهني ..

نظر الرجل بدهشة وقال :

- ومالك بأختها .. لتذهب أمينة الى الجحيم ما دامت عليه تحبك ..

قال - لا أدري ماذا أقول لك .. ان أشياء غريبة تطوف بسنهي  
وأجد رأسي كمرح للاف الأفكار والانفعالات .. حتى أنني أندهش  
لكثرتها وتباينها .. اسمع .. سأبسط لك ما يدور برأسي .. ان أخي  
ابراهيم متزوج من عليه .. وهو يحبها وهي أيضا تحبه .. انت معي؟  
- معك يا سيدي ، استمر ..

- أنا الاخ الاصغر لابراهيم .. ولاني غير متزوج فأنا أقيم مع اخي  
في منزله ..

- أجل .. أعلم ذلك ..

واستطرد أمين متحمسا - عليه ماتت أمها فانتقلت للمعيشة مع  
أختها في منزل أخي .. هل أنت متتبع ؟ .. أمينة متزوجة من ابراهيم  
وهي تحبه .. وأنا أمثل ما يشبه العالة على منزلها فهي لا تحبني وتكره  
وجودي .. وعليه ليست متزوجة وأنا غير متزوج فهي تحبني وأنا أحبها ..  
انها تراني الوحيد الذي يناسبها .. انني المقعد الوحيد الخالي ..

وزفر بشدة ثم قال :

- دعنا نفترض ان عليه هي الكبرى وبالتالي فهي زوجة ابراهيم ..

وأمينة هي الصغرى .. فماذا كان يحدث .. كانت كرهتني عليه واحببتني  
امينه .. او دعنا نفترض ان ابراهيم هو الاخ الاصغر لي .. أو أنه

اختار عليه ولم يتزوج أمينة .. هل تدري ماذا كان يحدث ؟ .. كان  
يحدث ما قلته لك بالضبط .. ان تحبني امينه وتكرهني عليه .. واذا

أردت الحق والواقع فان عليه لا تحبني ولا امينه تحب زوجها ولا احد  
في الواقع يحب على الاطلاق .. أليس كذلك ؟ .. وهكذا يا صديقي ترى

ان الظروف هي التي جعلتنا تقع في مثل هذه العلاقات المعقدة .. واننا  
لا احب مثل هذه الاشياء .. لا احب ما يقع بالصدفة .. ما تصنعه

الظروف العمياء .. يا للفرابة .. لو ان ابراهيم تزوج عليه لكان علي  
ان احب امينه ..

ولولا ان الرجل يعرف امين لتملكه الذعر .. ولكنه تمالك نفسه  
وظل فترة يحاول ان يعدل من المسألة داخل رأسه ولكنها كانت كشيء

ممنفط يتخذ وضعاً مقلوبا باستمرار .. وجاهد كي يعرف ما يعنيه  
زميله دون جدوى فصاح بضيق :

- هل عليه تحب أخاك ؟

صاح امين - لا .. من قال ذلك ؟ انها تحبني أنا ..

أسف يا امين .. لقد ابلت لساني .. أعني هل انت تحب امينه  
زوجة شقيقك ؟

ذعر امين وصاح : - من قال أشياء كهذه !!! انني احب عليه ..

صدر حديثا

## الرهجوردية وحكمة الشعوب

تأليف سيمون دو بوفوار

ترجمة جورج طرابيشي

دراسات عميقة عن الوجودية وعلاقتها

بالمجتمع والشعب وأثرها في الحياة عموما

الثمن ١٧٥ قرشا لبنانيا

دار الاداب

.. انها امسكت بورقة وقلم وحسبت الامر فوجدت ان حبيها لي سيفمن لها الزواج مني .. اما حبيها لآخي فسوف يجلب عليها غضب الجميع ويجر عليها من المشاكل ما لا يعد ولا يحصى .. وأمانة ايضا حسبت الامر فوجدت اني اكلفها بقضاء احتياجاتي بدون أي حق .. وكسابت نتيجة الحسبة ان كرهتني .. انني آخدع نفسي لو اعتقدت ان عليه تحبني .. دعنا نفترض ..

فصاح الرجل مقاطعا - لا أرجوك .. لن نفترض شيئا .. كفانا ما سردت من افتراضات ..

بالطبع .. على الانسان ان يختار ما يلائمه وما يحقق له السعادة .. ومن حق كل فتاة ان تختار رجلا من بين الآخرين .. من تضمن ان يحقق لها السعادة .. كما انه من حق كل رجل ان يختار من تريعه وتسعده .. انت نفسك لم تحب امينة واحببت عليه .. وليس من الضروري ان نحطم تقاليدنا ومعتقداتنا لكي نثبت لك نزاهتنا يا سيد امين .. يا رجل كن طبيعيا .. عش حياتك ببساطة .. ان الفتاة تحبك وهذا شيء جميل ولا يمكن ان نلومها على ذلك .. ونحن ايضا لا يمكن ان نلوم اختها لبقضها لك فأنت في الواقع عالة على منزلها .. اترك لها المنزل وتزوج من حبيبك واصنع لك منزلا ولا تفكر في نظرياتك هذه لو اردت ان تعيش كباقي الناس ..

قال وهو يفكر - هل .. ترى ذلك ؟ ..

فصاح الرجل - طبعاً .. هذه هي الحياة .. انظر امامك وممارس حياتك ببساطة بلا فلسفة ولا تعمق ولا نظريات .. هيه .. ماذا قلت ؟ .. ومضت فترة قبل ان يهز رأسه بشدة كشخص يتنفس الهواء بعد طول اختناق وهز رأسه بقوة وكأنه ينفخ عن نفسه سيطرة شيء خارق وقال :

- لا .. لا .. لا أستطيع أن آخدع نفسي ..

القاهرة

عادل آدم

- اذن من التي يحبها أخوك ؟

- زوجته امينه طبعاً .

- وهي .. أمانة هذه من تحب .. زوجها ابراهيم ؟

- بالطبع .. هل قلت ما يخالف ذلك بالله عليك ؟

فظل الرجل صامتا وهو يخشى ان يفتح فمه بكلمة فيزيد المسألة تعقيدا .. ونظر الى امين بما يشبه الخوف وقال :

- ما دام أخوك يحب زوجته وهي تبادل له حبه .. وما دامت ، عليه تحبك وأنت تحبها .. فهل تتكرم وتوضح لي ما الذي يمنع زواجك من عليه ؟ ..

ضرب كفه بالآخرى وصاح - أنت لم تفهمني .. لم تفهم كلمة واحدة مما قلت ! ..

واعاد له الشرح من البداية عدة مرات موضعا له نظريته في الناس والظروف .. وقال له أنه في الواقع لا يحب عليه ولا هي تحبه وانما هما مسوقان الى ذلك الحب بحكم الظروف ولو كان ابراهيم لم يتعرف بأمينه ولم يتزوج بها لما كان عرف بعليه هذه ولا سمع بها .. تصور !! .. وعرف اخيرا ان الرجل فهمه حين وجد فمه يفر في دهشة وشبه ذعر .. ثم يصرخ قائلاً :

- ما هذا .. يا الهي .. لكأنك كنت تختفني .. ما هذا الكلام ..

ماذا كنت تريد بالله عليك ؟ ان يحب أخوك عليه وان تحبك أمينه، لكي يمكن ان تشعر بان هذا الحب حقيقي لم تخلقه الظروف ؟ .. ولكن الظروف هي صانعة كل شيء .. انها هي التي صنعت لقاءنا هذا وصنعت منك أبا ابراهيم .. هذه الظروف أسميها انا القدر .. ايه راسي يدور ..

فقال امين بضيق - ولكن لو احببتني امينه لما كان هناك ادنسى

شك من صدق هذا الحب .. فاننا لا امتاز عن اخي في شيء .. ولكن

عليه حين تحبني تفضلني عن اخي لاني غير متزوج .. انها تحبني لذلك

صدر حديثا

# السُّعُوبِيُّ وَالْقَوْمِيَّةُ الْعَرَبِيَّةُ

بقلم

عبد الهادي الفكيكي

دراسة مستفيضة عن محاولات الشعوبية فسي

السياسة والفكر والادب لاضعاف الروح العربية ، وكيف

صمدت القومية العربية في وجه الشعوبية في القديم

والحديث .

الثمن ١٥٠ قرشا لبنانيا

منشورات دار الآداب